

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 17 (1930)  
**Heft:** 10

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



*Kachel-Oefen  
Elektrische Oefen  
Cheminées*

**Gustav Bodmer & Cie.**  
ZÜRICH / HOLBEINSTRASSE 22

auf der internationalen hygiene-ausstellung sind sämtliche muster-siedlungsbauten mit bauhaustapeten ausgestattet.

bauhaustapeten haben sich bei den grössten objekten bewährt.

In zahlreichen siedlungen in berlin, frankfurt, leipzig, stuttgart, düsseldorf, mannheim, münchen, ludwigshafen, kassel, in der dammerstock-siedlung in karlsruhe wurden ausschliesslich bauhaustapeten verwandt.

hervorragendste architekten wie döcker, gropius, haesler, poelzig haben sich anerkennend über bauhaustapeten geäussert.

für verwaltungsgebäude gibt es nichts besseres als bauhaustapeten.

das reichspost - ministerium abteilung münchen empfiehlt bauhaustapeten.

trotz der grossen vorzüge der bauhaustapeten gegenüber dem anstrich, wird der bau durch sie nicht verteuert.

die rothenberg-bebauung bei kassel, für die nur bauhaustapeten gebraucht wurden, brachte eine verbilligung im wohnungsbau um 20 - 25 %o.

bauhaustapeten sind in entwurf und kolorit vom bauhaus dessau. alleiniger hersteller: rasch & co. bramsche bei osnabrück.

Teppiche  
Läufer  
Linoleum  
Vorhänge  
Stoffe  
Decken

Die Leistungsfähigkeit unseres Spezialgeschäfts gründet sich darauf, dass es eine praktisch unerschöpfliche Auswahl bietet und dank seiner hohen Umsätze günstig einzukaufen, daher auch vorteilhaft zu liefern vermag.

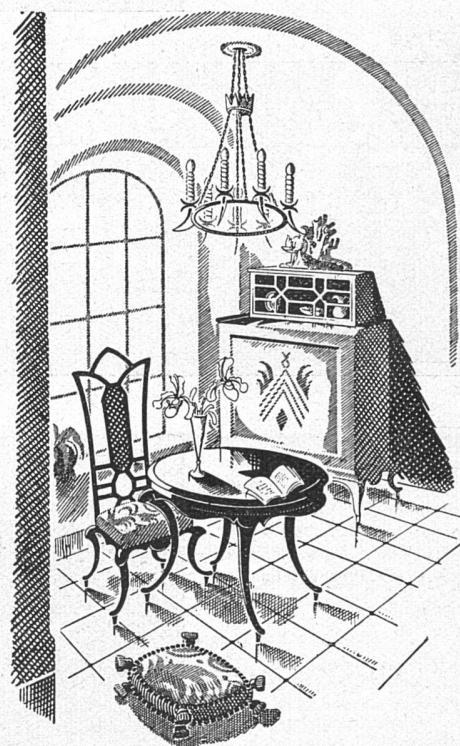


Teppichhaus

# Schuster

Schuster & Co, Zürich, Bahnhofstrasse 18

St. Gallen, Multergasse 14



**MÖBELFABRIK ZUG**  
VORM. A. MARTIN  
*Renggli & Widmer*

# Verzeichnis der ständigen Inserenten der Zeitschrift «Das Werk»

## Bedachungen:

Dachpappen E. G., Bern  
C. Gartenmann & Cie., Bern  
Bernhard Hitz, Uster  
Felix Binder, Holderstr. 10, Zürich  
Hch. Fretz, Rotbuchstr. 1a, Zürich  
Genossenschaft für Spengler-, Installations- und Dachdeckerarbeit, Zürich  
Meynadier & Co. A.-G., Uraniastr. 35, Zürich  
Ziegel A.-G., Schweizergasse 6, Zürich

## Beizarbeiten:

J. & P. Gsell, Krummgasse 8, Zürich

## Beleuchtungskörper:

E. Weidmann & Cie., Basel  
Ritter & Uhlmann A.-G., Basel  
E. Sanzenbacher, Basel  
«Hella», Bühlstr. 59, Bern  
Broncewarenfabrik A.-G., Turgi  
Baumann, Koelliker & Co. A. G., Füssistr. 4, Zürich  
Belmag Bubenbergstr. 10, Zürich  
Paul Eberth & Co., Bahnhofstr. 26, Zürich  
Emil Thoma, Werdmühleplatz 2, Zürich

## Bildhauerei:

Ernst Haberer & Cie., Bern

## Bodenplatten:

Villeroy & Boch, Generalvertretung für die Schweiz  
Columeta A.-G., Basel

## Boiler:

Kummller & Matter A.-G., Aarau  
Fr. Sauter A.-G., Schorenweg, Basel, Tuggenerstrasse 3, Zürich  
Therma A.-G., Schwanden

Benz & Co., Zürich 6

## Bühnen-Einrichtungen und Dekorationen:

Alb. Isler, Theatermaler, Zürich

## Brückenbau:

Buss A.-G., Basel  
Conrad Zschokke A.-G., Döttingen  
Verband Schweiz. Brückenbau- und Eisenhochbau-Fabriken, Zürich

## Dekorations- und Flachmalerei:

Ernst Haberer & Cie., Bern  
E. Stettbacher, Wiesenstr. 14, Zürich

## Dekorationen:

Bossart & Co. A.-G., Bern

## Drechsiterei

E. Weidmann & Cie., Basel

## Edelputz:

Terrazzo & Jurasit-Werke A.-G., Bärschwil  
Kaspar Winkler & Co., Altstetten-Zürich  
Contex S. A., Genf  
Hans Zimmerli, Hohlstr. 301, Zürich

## Eisenbeton:

Terner & Chopard, Bahnhofstr. 72, Zürich



ABWASCHBAR UND LICHTECHT  
**FILMASANA**  
FÜR ZIMMER UND SAAL  
+ LICHTECHT +  
ABWASCHBAR  
**WANDSTOFFE**  
**FILMADURA**  
FÜR KORRIDOR UND TREPPENHAUS  
+ LICHTECHT +  
ABWASCHBAR UND LICHTECHT

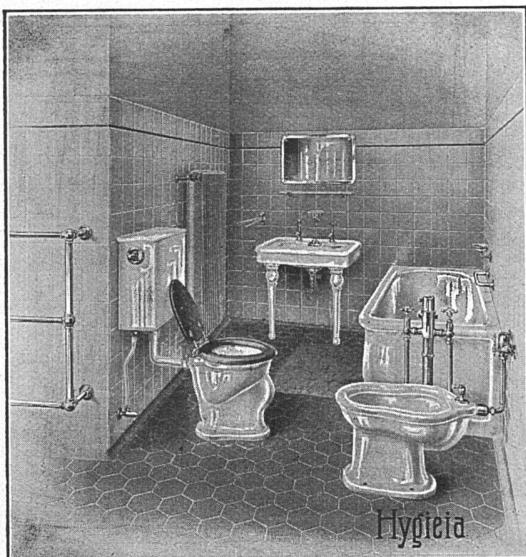
## PAUL GREINER-STOLL

ZOLLIKERSTRASSE 105 • TELEPHON LIMMAT 92.50

ZOLLIKON

LEISTUNGSFÄHIGE BAU- UND MÖBELSCHREINEREI  
FENSTERFABRIK

LIEFERUNG SÄMTLICHER SCHREINER- UND GLASERARBEITEN FÜR NEUBAUTEN



# MODERNE, ERSTKLASSIGE SANITÄRE UND HEIZTECHNISCHE ANLAGEN

REFERENZEN IM IN- UND  
AUSLAND

GEGRÜNDET 1903

**LEHMANN & CIE • ZÜRICH 8**

SEEFELDSTRASSE 80 · TELEPHON 24.055



**HANS MEIER & CO. NIEDERGÖSGEN**  
**BAUGESCHÄFT UND CHALETFABRIK / FENSTERFABRIK**

Treppenbau, Parkettarbeiten, Uebernahme schlüsselfertiger  
Bauten, feine Hartholz- und Arvenarbeiten

‘sche

**Keim**  
**MINERALFARBEN**

---

wetterfest und lichteht, seit  
50 Jahren anerkannt bestes  
Material für farbige Fassaden.  
Man hüte sich vor Nachahmungen

**CHR. SCHMIDT SÖHNE**  
Zürich 5 Hafnerstrasse 47

---

**J. Ruckstuhl A.-G.** **Centralheizungen**  
♦ ♦ ♦ Basel ♦ ♦ ♦



## Rauchlose Wohnung

unter Garantie schafft nur der Aufsatz KA-KA-WI

Der «Ka-Ka-Wi» ist heute der praktisch am besten zu verwendende und billigste Kamin-Aufsatz und bedeutet für jeden Baumeister die restlose Erfüllung einer einwandfreien und einfachen Kaminregulierung.  
In allen Fällen volle Garantie für anstandsloses Funktionieren jedes ordnungsgemäss erstellten und mit Ka-Ka-Wi bekrönten Kamins!

Verlangen Sie Prospekte und Aufklärung durch die alleinigen Fabrikanten:

**W. CHRISTEN & CIE, Zementwarenfabrik Schänzli, BASEL**

- Eisen und Stahl:**  
Vereinigte Drahtwerke A. G., Biel
- Eisenhochbau:**  
Buss A.-G., Basel
- Eisenkonstruktionen:**  
Buss A.-G., Basel  
Karl Zimmermann, Wasserwerkstr. 27, Bern  
Conrad Zschokke A.-G., Döttingen  
A.-G. der Eisen- und Stahlwerke Schaffhausen
- Eiserne Fenster:**  
Buss A.-G., Basel
- Eiserne Oberlichter für kittlose Verglasung:**  
Buss A.-G., Basel
- Eiserne Türen und Tore:**  
Buss A.-G., Basel
- Elektrische Energie:**  
Bernische Kraftwerke A. G., Bern
- Elektrische Apparate:**  
A. G. Kummeler & Matter, Aarau  
Fr. Sauter A.-G., Schorenweg, Basel, Tuggenerstr. 3  
Zürich  
Therma A.-G., Schwanden  
Fabrik elektr. Oefen und Kochherde, Sursee
- Elektrische Licht- und Kraftanlagen**  
Ritter & Uhlmann A. G., Klarastr. 4, Basel  
Baumann, Koelliker & Co. A. G., Füsslistr. 4, Zürich  
Kaegi & Egli, Stauffacherplatz, Zürich  
Pfenninger & Co., Dubstr. 36, Zürich  
F. Wiethaus, Feldeggstr. 32, Zürich
- Elektrische Kochherde und Oefen:**  
A. G. Kummeler & Matter, Aarau  
Senking-Verkaufsbüro, Walchestr. 34, Zürich
- Elektrische Kirchenheizungen:**  
A. G. Kummeler & Matter, Aarau
- Elektrizitäts-Erzeugnisse:**  
Siemens & Halske, Zürich
- Escalatoren:**  
Otis Aufzugwerke, Zürich
- Espagnoletten:**  
U. Schärer & Söhne, Münsingen (Bern)
- Etagenheizung:**  
A.-G. Ofenfabrik Sursee in Sursee
- Eternit:**  
Schweiz. Eternitwerke A.-G., Niederurnen
- Euböolith-Fussböden:**  
Euböolithwerke A.-G., Olten
- Fahnenfabrik:**  
Hutmacher-Schalch A. G., Bern
- Farben:**  
Karl Bubenhofer, Gossau (St. Gallen)  
S. A. Frazar A.-G., Zürich  
Chr. Schmidt, Keim'sche Mineralfarben, Hafnerstrasse 49, Zürich  
Ernst Stettbacher, Wiesenstr. 14, Zürich
- Fahrtreppen:**  
Otis Aufzugswerke, Zürich
- Fenster:**  
Kamer-Herber & Co., Neustadtstr. 24a, Luzern
- Feuerlöschanlagen:**  
Minimax-Gesellschaft, Zürich
- Flaschenzüge:**  
Uto A.-G., Altstetten-Zürich
- Fittings (Röhrenverbindungsstücke):**  
Aktiengesellschaft der Eisen- und Stahlwerke vorm.  
Georg Fischer, Schaffhausen
- Gartenanlagen:**  
J. Schweizer, Glarus  
J. Bächtiger, Gossau (St. Gallen)  
J. Schwitter, Kriens-Luzern  
A. Vivell, Olten  
A. Hoffmann, Unterengstringen  
Otto Froebels Erben, Hofackerstr. 58, Zürich  
Gebrüder Mertens, Jupiterstr. 1, Zürich
- Gasherde:**  
A.-G. Ofenfabrik Sursee in Sursee  
Benz & Co., Zürich 6  
Senking-Verkaufsbüro, Walchestr. 34, Zürich
- Gerüste:**  
Gerüstgesellschaft A.-G., Steinwiesstr. 86, Zürich
- Gesundheitstechnische Anlagen:**  
Benz & Co., Zürich 6
- Gips und Stukkatur:**  
Fritz Grob, Drahtzugstr. 8, Zürich
- Glas-Dachbau:**  
Walther & Müller, Bern
- Glas-Oberlichter:**  
Rob. Looser & Cie., Badenerstr. 41, Zürich
- Glocken:**  
Glockengiesserei Rüetschi A.-G., Aarau
- Gummi:**  
Hans Hassler & Co. A.-G., Aarau  
Bossart & Co. A.-G., Bern  
Giroud S.-A., Lausanne  
J. Hallensleben A.-G., Luzern  
H. Ruegg-Perry A.-G., Zürich  
Walter Naef & Co. & H. Speckers Wwe. A.-G., Zürich
- Gusseisen:**  
Gesellschaft der L. von Roll'schen Eisenwerke, Clus  
Gesellschaft der L. von Roll'schen Eisenwerke,  
Gerlafingen  
Aktiengesellschaft der Ofenfabrik Sursee, Sursee
- Heisswasser-Apparate:**  
Fr. Sauter A.-G., Schorenweg, Basel, Tuggenerstrasse 3, Zürich  
Fabrik elektr. Oefen und Kochherde, Sursee  
Benz & Co., Zürich 6  
Senking-Verkaufsbüro, Walchestr. 34, Zürich
- Heizungen, elektrische:**  
Fabrik elektr. Oefen und Kochherde, Sursee  
E. Egli, Scheuchzerstr. 44, Zürich
- Heizungsanlagen:**  
Moeri & Co., St. Karlstr. 15, Luzern  
Lehmann & Cie., Bern, Zofingen,  
St. Gallen, Lugano  
Joh. Müller, Rüti-Zürich  
A.-G. der Ofenfabrik Sursee in Sursee  
Installationswerke A. G., Winterthur, Rorschach,  
Zürich  
Gebr. Sulzer A. G., Winterthur  
Gustav Bodmer & Co., Holbeinstr. 22, Zürich  
Fritz Lang & Cie., Manessestr. 190, Zürich  
Heinrich Lier, Badenerstr. 440, Zürich



Gegründet im Jahre 1889

# J.J. WEILENMANN • BAUMEISTER

Pflanzschulstrasse 29 ZÜRICH 4 Telefon Selnau 30.60

übernimmt

## NEU- UND UMBAUTEN JEDER ART

Zement- und Eisenbetonarbeiten, Fassadenrenovationen, Reparaturen, Aufbrucharbeiten mit Ingersoll-Rand-Kompressor, Schwemmkanalisationsanschlüsse.

### TECHN. PHOTOGRAPHIE

Spezialität in Architektur-Aufnahmen

Konstruktionen, Maschinen

Aufnahmen für Kataloge und Werke aller Art

II. WOLF-BENDER, Kappelerstrasse 16, ZÜRICH

Atelier für Reproduktionsphotographie

### KURSBUCH BÜRKLI

2 Fr.

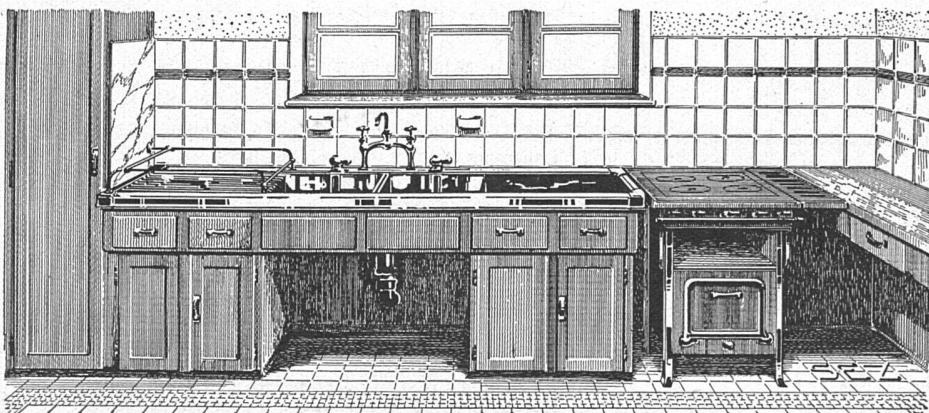


„Hartmann“-Tor

geht leicht empor!  
Beliebte pat. Garagetüre  
mit Holzfüllung  
Prosp. u. Zeugnisse durch

HARTMANN & CO.  
Biel

BINDEMITTEL & CEMENTWAREN, EISEN &  
BACKSTEINE, BEDACHUNGSMATERIALIEN  
ETERNIT FÜR SCHREINERZWECKE, STEIN-  
ZEUG & GUSSWAREN, SANITÄRE ARTIKEL  
*Hirschi-Baumann A.G.*  
Bern



### DIE NEUE KÜCHE

SEZ

SPEZIALFABRIK  
FÜR MODERNE  
PRAKTISCHE  
SPÜLTISCHE  
U. SANIT. APPARATE

SEZ

STÖCKLI & ERB  
KÜSNACHT-ZÜRICH

**Heizungsanlagen:**  
Gebr. Lincke A. G., Ausstellungsstr. 25, Zürich  
Strelbelwerk G. m. b. H., Torgasse 2, Zürich

**Herde:**  
A.-G. Ofenfabrik Sursee in Sursee  
Senking-Verkaufsbüro, Walchestr. 34, Zürich

**Holz, konserviertes:**  
Schweiz. Gesellschaft für Holzkonservierung A. G.,  
Zofingen

**Hotelküchenanlagen:**  
Aktiengesellschaft der Ofenfabrik Sursee, Sursee  
Senking-Verkaufsbüro, Walchestr. 34, Zürich

**Isolierungen:**  
Sté Commerciale des Bois & Placages S. A., Renens  
Isolierplattenfabrik Wigga A.-G., Reiden-Luzern  
Meynadier & Co., A.-G., Zürich

**Ingenieur-Bureaus:**  
E. O. Knecht, Scefeldstr. 27, Zürich  
E. Rathgeb, Stampfenbachstr. 69, Zürich  
Wilh. Stäubli, Zurlindenstr. 115, Zürich  
Terner & Chopard, Bahnhofstr. 72, Zürich

**Installationen:**  
Genossenschaft für Spengler-, Installations- und  
Dachdeckerarbeit, Zürich  
Lehmann & Co., Seefeldstr. 80, Zürich

**Jalousieladen:**  
W. Baumann, Horgen

**Kachelöfen:**  
Gebr. Mantel, Elgg  
Ofenfabrik Kohler A.-G., Mett-Biel  
Verband schweiz. Kachelofen-Fabrikanten,  
Oberrieden-Zürich  
Gustav Bodmer & Cie., Zürich  
Fritz Lang & Co., Zürich  
W. Müller, Zürich

**Kälte-Maschinen:**  
Audriffen Singgrün Kälte-Maschinen A.-G., Basel  
A.-G. der Maschinenfabrik Escher, Wyss & Co., Zürich

**Kamine:**  
Kaminwerk Allschwil, Allschwil  
Baukontor A. G., Verkaufsbureau der Kaminwerke  
Allschwil A. G., Bundesgasse 20, Bern  
Vulkan-Kaminwerk, Oerlikon  
Ziegel A.-G., Schweizergasse 6, Zürich

**Kassen und Tresors:**  
J. & A. Steib, Basel

A. & R. Wiedemar, Neuengasse 24, Bern  
Bauer A. G., Zürich 6  
Schweiz. Tresor-Gesellschaft, Zürich  
Union Kassenfabrik A. G., Gessnerallee 36, Zürich

**Kessel- und Apparatebau:**  
Buss A.-G., Basel

**Kleiderschränke:**  
Kempf & Co., Herisau

**Kleinmosaik:**  
Villeroy & Boch, Generalvertretung f. d. Schweiz  
Columeta A. G., Basel

**Klischees:**  
Gebr. Erni & Co., Köchlstr. 11, Zürich

(Schluss folgt)

Land- und Forstwirtschafts-Institut  
der Eidg. Techn. Hochschule

**Kalksteine**  
für Hoch- und Tiefbau

**LÄGERNSTEINBRUCH A.G.  
REGENSBERG**

Telephon Dielsdorf 11★ Station Steinmaur

## SCHWEIZERISCHER WERKBUND ZENTRALEKRETARIAT ZÜRICH

BÖRSENSTRASSE 10  
TELEFON UTO 77.42

SPRECHSTUNDE MONTAG BIS FREITAG VON 9 BIS 11 UHR

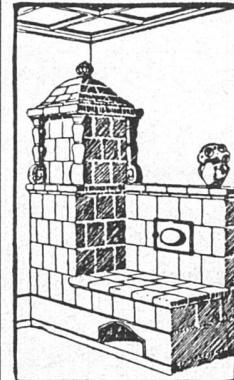
## BEDACHUNGEN

IN JEDER GEWÜNSCHTEN AUSFÜHRUNG

Steil- sowie  
Flachdächer  
erstellt gut,  
fachgemäß  
und prompt

**FELIX BINDER**  
**ZÜRICH 7**

\* Holderstrasse 10/12 / Telephon H. 4358

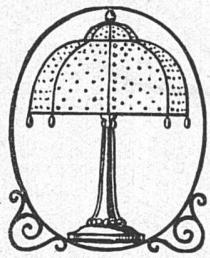


Die  
**ZENTRAL-**  
**KACHELOFEN-**  
**ANLAGE**

ist das beste Heizsystem für das  
Einfamilienhaus

Verlangen Sie Katalog B  
Ueber 100 erstklassige Referenzen

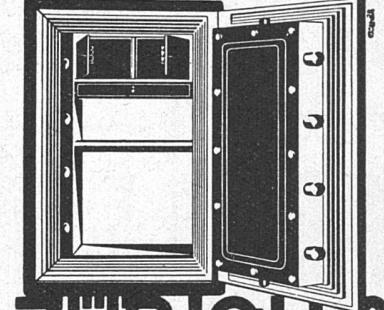
**Fritz Lang & C°, Zürich**  
Manessestrasse 190 / Telephon S. 2683



**E. WEIDMANN**  
**& CIE • BASEL**  
MÜLLHEIMERSTRASSE 53  
TELEPHON SAFRAN 40.56

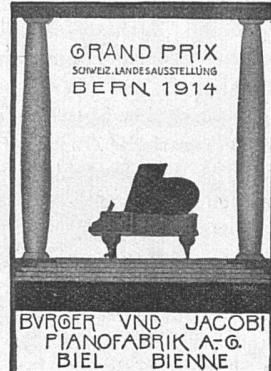
Mechanische Drechslerie  
Bildhauerei · Fabrikation  
von Holzleuchtern

## BAUER AG



## ZÜRICH 6

Bau von  
Kassenschränken  
Bücherschränken  
Panzertüren  
Tresoranlagen



GRAND PRIX  
SCHWEIZ LANDESAUSSTELLUNG  
BERN 1914  
BVRGER VND JACOBI  
PIANOFABRIK A.-G.  
BIEL BIENNE

PARIS 1925  
GOLDENE MEDAILLE

## ERNST ETTMÜLLER, WINTERTHUR

VORM. FRITZ LANG & CO.

**Zentralheizung und Ofenfabrik**

**Vervielfältigungen von**  
**Werbebriefen**  
**Devis etc.**

liefert Ihnen rasch und in  
sauberer gediegener Aus-  
führung

Vervielfältigungsbureau

**C. Buess, Basel**

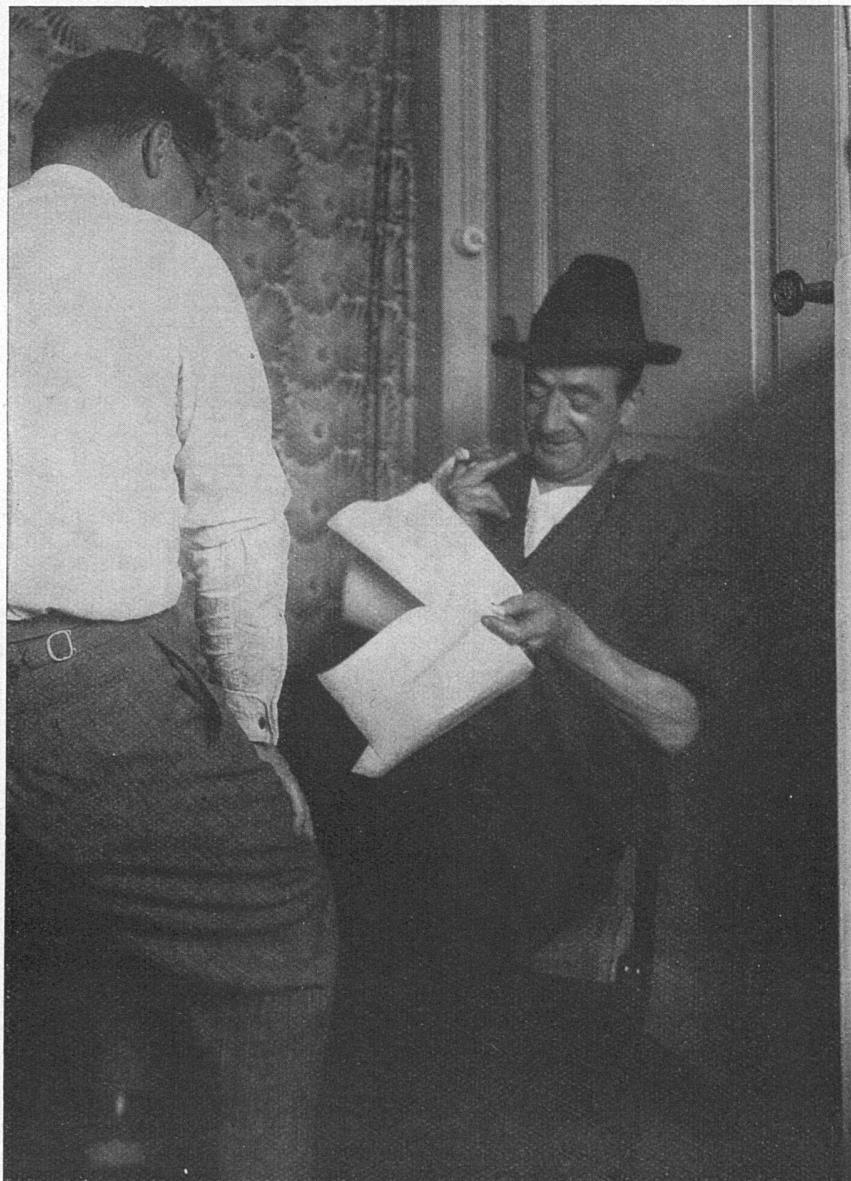
AESCHENVORSTADT 34 • TELEPHON SAFRAN 33.05

Verlangen Sie meine Preisliste



FR. SAUTER A.-G., BASEL

## WIE DER SCHWEIZER-SPIEGEL ENTSTEHT (Nr. 3)



Unser Lektor, Platten-Gusti (seit 2 Tagen aus der „Versetzung“ zurück): „Das ist Blödsinn! In Zürich geht der Schub jeden Tag zwischen 12 und 1 Uhr ab, nicht um 3 Uhr.“

Jeder Artikel im „Schweizer-Spiegel“ wird vor der Drucklegung auf seine inhaltliche Richtigkeit hin geprüft, und zwar von Fachleuten, sei der Fachmann nun ein Chemiker oder ein Vagant, ein Antiquar oder eine Wahrsagerin.

Der Schweizer-Spiegel ist an jedem Kiosk erhältlich  
Abonnementspreis für 3 Monate Fr. 3.80

**Schweizer-Spiegel-Verlag, Storchengasse 16, Zürich**

*Mitte Oktober erscheint*

# GEORGE GROSZ

# ÜBER ALLES DIE LIEBE

*60 Zeichnungen und ein Vorwort von George Grosz*

*Geheftet M. 5.50 | Ganzleinen M. 8.—*

AUS DEM VORWORT: «Der Titel sagt, hier sei von Beziehungen der Menschen untereinander die Rede. Gut, nur erwarte man von meinen Zeichnungen keine Illustration landläufiger Liebesidyllik. Realist, der ich bin, dienen Rohrfeder und Tuschpinsel mir in erster Linie dazu, aufzuzeichnen, was ich sehe und beobachte, und das ist meistens unromantisch, nüchtern und wenig traumhaft.

Weiss der Teufel wie es kommt: wenn man genauer zusieht, werden Menschen und Dinge leichtdürftig, hässlich und oft sinnlos oder zweideutig. Immer gleicht mein kritisches Beobachten einer Frage nach Sinn, Zweck und Ziel... aber selten gibt es eine befriedigende Antwort. So setze ich meine graphischen Zeichen dafür. Nüchtern und ohne Geheimnis! So gehen die Menschen aneinander vorbei, ... leere Stellen bleiben dort wo sie waren, mit jenen Mitteln, die mir gegeben sind, versuche ich das zu fassen.»

Die 60 hier zum ersten Mal reproduzierten Zeichnungen sind faksimilegetreu wiedergegeben und von dem Künstler einzeln mit Unterschriften versehen worden.

*Verlangen Sie ausführliche, illustrierte Prospekte*

**BRUNO CASSIRER VERLAG • BERLIN W 35**

# Hoch- und Tiefbau

Offizielles Organ des Schweizerischen Baumeisterverbandes

## Orientiert

Über alle wirtschaftlichen und technischen Fragen des Baugewerbes

## Uebernimmt kostenlos

sämliche Ausschreibungen von Bauarbeiten und Lieferungen und ist ein

## Vorzügliches Insertionsorgan

Infolge seiner Verbreitung bei Baubehörden, Architekten, Technischen Bureaux und Baugeschäften der ganzen deutschen, französischen und italienischen Schweiz.

Redaktion und Administration

Zürich, Beethovenstr. 38 / Tel. 37.710

## J. Spiegel

### KÜHLSCHRANKFABRIK

Albisriederstr. 80 Tel. 31.444

ZÜRICH

### SPEZIALFABRIK

für

Kühlanlagen

Isolierungen, Kühlschränke

Büfteinrichtungen

Gläserschränke

Spüleinrichtungen

## HEINRICH LIER

INGENIEUR

Zürich, Badenerstrasse 440

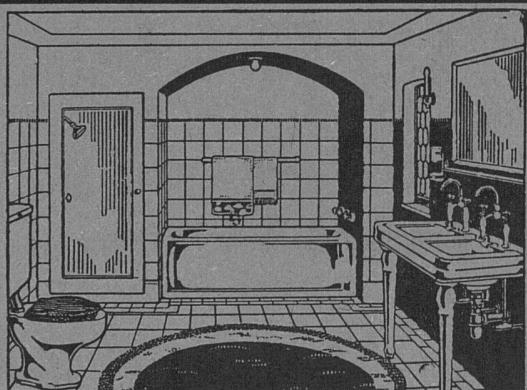
Telephon 39.205



## HEIZUNG UND LÜFTUNG



Projektierung und Ausführung von Heizungs- und  
Lüftungsanlagen jeden Systems und Umfangs

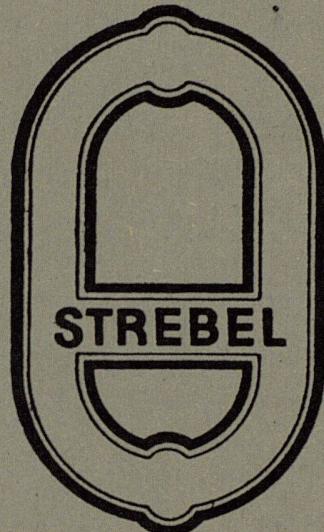


TROESCH & CO.  
AKTIENGESELLSCHAFT  
ZÜRICH · BERN · ANTWERPEN

\*  
*Fabrik sanitärer  
Apparate*

\*  
PERMANENTE MUSTER-AUSSTELLUNGEN

# IN DER HEIZUNGS INDUSTRIE EINE **WELTMARKE**



**STREBEL**  
HEIZKESSEL  
RADIATOREN  
ZUBEHÖR  
**STREBELWERK ZÜRICH**